

SIPPLINGEN

MITTEILUNGSBLATT DER GEMEINDE



Mittwoch, den 10. August 2005
Nummer 32



TERMINE UND VERANSTALTUNGEN



Mittwoch, 10.08.

15.30 Uhr, „Kühl, klar und sauber“ - Besichtigung der Bodensee- Wasserversorgung; vormittags Familienführung für Eltern mit Kinder bis 14 Jahre (Anmeldung bei der Tourist-Information bis zum Vortag); nachmittags Führung für Erwachsene (Anmeldung bei der Tourist-Information bis 12.00 Uhr erforderlich).

18.15 Uhr, Bezirkspokalspiel SG Sipplingen/Hödingen gegen SG Wahlwies/Espasingen

Donnerstag, 11.08.

16.00 Uhr, Kegelnachmittag im Gasthaus Linde
ab 17.00 Uhr, DLRG, in den Ferien bei guter Witterung Schwimmprüfungen (Seepferdchen und Jugendschwimm-scheine im Strandbad)

Freitag, 12.08.

16.00 Uhr, Kinderfreizeit für schulpflichtige Kinder mit der Musikkapelle Sipplingen; Treffpunkt: Musikproberaum im Rathaus

20.00 Uhr, Konzert für Klarinette und Viola mit dem „Bodensee Kammerorchester“ in der Pfarrkirche St. Martin

20.10 Uhr, Mondscheinfahrt bei Kerzenlicht und Live-Musik auf der MS „Bodman“; Abfahrt: Landungsplatz; Karten nur über Vorverkauf in der Tourist-Information

Samstag, 13.08.

16.00 Uhr, Wanderpokal-fischen für die Mitglieder des Fischervereins, Uferanlage Ost

Fortsetzung siehe nächste Seite!

BIWAK 2005

Auch in diesem Jahr war die Verbundenheit zu den Soldaten unserer Patenkompanie 5./292 aus Stetten a. k. M. wieder deutlich zu spüren.

Nachdem bei Ankunft des Vorkommandos zum Aufbau des BIWAKs der Himmel noch wenig Sonne versprach konnte man doch am Freitag den Arbeitseinsatz der Soldaten in unserer Gemeinde bei Sonnenschein beobachten. Viele fleißige Helfer haben wieder Wege hergerichtet, Büsche geschnitten und Hand angelegt wo es nötig war.



Am Nachmittag beim Volleyball-Turnier haben sich einige Sipplinger eingefunden um die Mannschaften zu verstärken.

Durch eine Vielzahl von Mannschaften konnte dann erst am Samstag eine Siegermannschaft ermittelt werden.

TERMINE UND VERANSTALTUNGEN



Sonntag, 14.08.

10.00 Uhr, Tageswanderung mit der Wandervereinigung Sipplingen; Treffpunkt: ev. Kirche
 10.00 Uhr, Strandfest des Gesangsvereins Hohenfels am Landungsplatz
 19.00 Uhr, Fahrt mit dem Lastensegler „Lädine“ ab Landungsplatz; Karten nur im Vorverkauf bei der Tourist-Information

Montag, 15.08.

10.30 Uhr, Gästebegrüßung im „Haus des Gastes“ (Tourist-Information) mit anschließender Führung durch den historischen Ortskern
 19.30 Uhr, zu Besuch in einer Kleinbrennerei; hier erfahren Sie den Weg von der Frucht zum Destillat und können in einem gemütlichen Ambiente verschiedene Variationen von Edlebränden und Likören probieren. Auch für die kulinarische „Grundlage“ ist gesorgt. Unkostenbeitrag 5,- EUR; Anmeldung bis 12.00 Uhr bei der Tourist-Information

Dienstag, 16.08.

Geführte Wanderung mit unserem Wanderführer Gerhard Hess: Wir fahren um 10.25 Uhr mit dem Schiff nach Ludwigshafen, von dort wandern wir gemütlich über den „Blütenweg“ und „Otto-Hagg-Weg“ zurück nach Sipplingen (ca. 2,5 Std.); Anmeldung bei der Tourist-Information bis 16.30 Uhr am Vortag;
 19.35 Uhr, Gästebegrüßungsfahrt auf der MS „Bodman“. Auf dieser Fahrt (ca. 1 Std.) erfahren Sie einiges über unsere Seegemeinde und die nähere Umgebung. Genießen Sie die Abendstimmung auf dem See. Karten erhalten Sie im Vorverkauf bei der Tourist-Information bis spätestens 14.00 Uhr; Abfahrt ab Landungsplatz Sipplingen

„Historische Bilder & Neue Ansichten“ in der Galerie im Bahnhof zu sehen bis einschl. 28.08.2005:

Montag bis Freitag 9.00 - 18.00 Uhr
 Samstag u. Sonntag 9.00 - 12.00 Uhr.



Nachdem Bürgermeister Anselm Neher von Oberleutnant Schulz und Hauptfeldwebel Terstegge am Rathaus abgeholt wurde



um zum BIWAK-Platz zu fahren, wurden die Soldaten offiziell begrüßt.



Das öffentliche BIWAK erfreute sich wieder großer Beliebtheit, auch wenn wir diesmal auf den köstlichen Eintopf aus der Feldküche verzichten mussten. Für Flüssignahrung war reichlich gesorgt!

Auch hier ließen die Sipplinger Bürgerinnen und Bürger es sich nicht nehmen wieder mal in netter Runde mit „ihren“ Soldaten ein paar Worte zu wechseln und gemeinsam ein paar schöne Stunden zu verbringen.

Bei der Schlauchbootübung am folgenden Morgen waren die Männer nicht zu beneiden. Bei Temperaturen um 10 Grad C und bewölktem Himmel musste so mancher mit den Wellen kämpfen!



Mit Unterstützung unserer beiden Einsatzkräfte des DLRG, Herrn Karl-Heinz Rimmele und Willi Schirmeister



Bilder: P. Spornik

und durch die Versorgung der Männer mit heißem Kaffee konnte aber auch dies gut überstanden werden.

Wir bedanken uns bei der Patenkompanie für ihre tatkräftige Unterstützung sowohl im Arbeitseinsatz als auch bei den Aufbauarbeiten für das Fest am Samstag und hoffen, dass sie sich bei uns wieder wohl gefühlt haben!

Die Patenkompanie geht jetzt in ihren wohlverdienten Urlaub und wir wünschen „gute Erholung“!

Ihre Gemeindeverwaltung



DIE VERWALTUNG INFORMIERT

Grund- und Gewerbsteuer

Am **15. August** sind wieder die Quartalszahlungen für **Grundsteuer und Gewerbesteuer** fällig.

Wir bitten, diesen Termin zu beachten.
Ihr Steueramt

**Wir machen darauf aufmerksam,
dass die Turn- und Festhalle wegen
Renovierungsarbeiten in der
Zeit vom 22.08. - 12.09.2005 nicht
betreten werden darf!**

Ihre Gemeindeverwaltung

Im Fundamt wurde abgegeben:

- 3 einzelne Schlüssel mit Anhänger
- 1 Fahrrad
- 1 silberner Ohrring (in Tourist-Information)
- 1 Armbanduhr (in Tourist-Information)

Informationen unter Tel. 80 96 20.
Die Gegenstände können zu den üblichen
Öffnungszeiten abgeholt werden.

Nur Pyramiden?

Hat das Reisefieber Sie inzwischen gepackt, aber Sie haben noch nicht gebucht? Eine Möglichkeit, sich über Reiseziele und Hotels zu informieren, bietet inzwischen das Internet. Dort werden Erfahrungen, Kurzberichte oder Empfehlungen zum Besten gegeben. Ägypten, z. B. ein Land, das vor einigen Jahren noch Traumziel für einige wenige war und heute vielen tausend Touristen offen steht, wird von

Reisenden dort, in der virtuellen Welt des Internets, unter die Lupe genommen. Schon auf Pyramiden, die Sphinx oder Informationen zu Tauchrevieren im Roten Meer eingestellt, lese ich Folgendes:

„Nach einem üppigen Frühstück verließen wir Alexandria. Wir fuhren am Meer entlang, wo lauter Ferienhäuser entstehen. Kilometerlang nur Baustellen. Riesige Feriensiedlungen und türkisblaues Meer sahen wir auf unserem Weg nach El Alamein, einem deutschen Soldatenfriedhof, den wir an diesem Tag als erstes besichtigen wollten.“

Ist das nicht ein eigenartiger Programmpunkt in einem Land, das so vieles zu bieten hat? Zunächst erscheint es so, doch die Ruhestätte von über 4.200 in Afrika gefallenen Soldaten ist eben mehr als ein "normaler" Friedhof.

Während eine Pyramide als Totenstätte zum Ruhme eines Mannes gebaut wurde, sind die über 800 Kriegsgräberstätten in 44 Ländern, die der Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V. anlegt, pflegt



NOTRUF - BEREITSCHAFT DER ÄRZTE UND APOTHEKEN

TELEFON

GEMEINDEVERWALTUNG

ARZT

APOTHEKE

<p>Feuerwehr/Unfall Notruf 112 Kommandant 5343 Polizei Notruf 110 Polizei Überlingen 8040 Integrierte Leitstelle des Bodenseekreises (allgemein) Telefon: 07541/1 92 96 Fax: 07541/80 93 6 (auch Gehörlosen-Fax) Rettungsdienst Bodenseekreis 1 92 22 ohne Vorwahl Kassenärztlicher Dienst Kinderarzt Allgemeine Auskunft Wirtschaftsförderungsgesellschaft westlicher Bodensee 07553/82 76 82 Rettungsdienst und Krankentransport 19222 Krankenhaus Überl. 990 Sozialstation Überlingen 95320 Dorfhelferinnenstation Frau Vogler 62287 Kath. Pfarramt Sipplingen 63220, 60636 Ev. Pfarramt Ludwigshafen 07773/5588 EnBW (früher Badenwerk) Service-Telefon 07461/70 90 Störung 0800/3 62 94 77 Gasversorgung Singen 07731/5900-0 Wasserversorgung Störung 83 31 31 Abfallwirtschaftsamt Friedrichshafen 07541/204-51 99 Probleme mit der Müllabfuhr?? Folgende Firmen stehen für Fragen und Probleme zur Verfügung: Restmüll, Biomüll, Sperrmüll etc. Abfallwirtschaft-Bodensee GmbH, Tel. 07541/40 10 93 Gelber Sack-Abholung Firma MB-Plus, Tel. 07541/2 33 94 oder 07581/50 89 31</p>	<p>Telefonverzeichnis Hauptverwaltung-Grundbuchamt Bürgermeister Neher 8096-20 Ratschreiber Sulger 8096-22 Standesamt, Friedhofswesen, Zentrale, Redaktion Gemeindeblatt Frau Spornik 8096-0 Finanzverwaltung, Rentenangelegenheiten Herr Geßler 8096-25 Gemeindekasse Frau Regenscheit 8096-28 Steueramt Frau Sinner 8096-26 Einwohnermeldeamt, Ordnungsamt, Sozialamt Frau Biller 8096-23 Tourist-Info im Bahnhof Frau Kranz 8096-29 Bauhof 8096-31 Kindergarten 1096 Grund- u. Hauptschule 915526 Hafenanlage West 65312 Faxanschlüsse: Rathaus 8096-40 Tourist-Info 3570 Grund- und Hauptschule 915527 e-mail-Anschlüsse Rathaus: Gemeinde@Sipplingen.de Tourist-Info: touristinfo@sipplingen.de Schule: GHS-Sipplingen @t-online.de Internet: http://www.sipplingen.de</p>	<p>Ärztlicher Notdienst 990 und 19222 Zahnärztlicher Notdienst 01805/91 16 20</p>	<p>Samstag, 13.08.05 Apotheke La Piazza Lippertsreuter Str. 60 Überlingen Tel. 07551/91 64 92 Sonntag, 14.08.05 Vita-Apotheke Nußdorfer Str. 101 Überlingen Tel. 07551/30 81 29</p>				
<p>Öffnungszeiten der Verwaltung:</p> <table border="1"> <tbody> <tr> <td>Mo. - Fr.</td> <td>8.00 - 12.00 Uhr</td> </tr> <tr> <td>Mi</td> <td>16.00 - 18.00 Uhr</td> </tr> </tbody> </table>				Mo. - Fr.	8.00 - 12.00 Uhr	Mi	16.00 - 18.00 Uhr
Mo. - Fr.	8.00 - 12.00 Uhr						
Mi	16.00 - 18.00 Uhr						
<p>Herausgeber: Gemeinde 78354 Sipplingen Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Bürgermeister Neher oder sein Vertreter im Amt Für den übrigen Inhalt: A. Stähle, 78333 Stockach, Druck u. Verlag: Primo Verlagsdruck Anton Stähle, Postfach 1254, 78329 Stockach, Tel. 07771/93 17 -0, Fax: 07771/93 17 -40 e-Mail: info@primo-stockach.de Internet-Adresse: www.primo-stockach.de</p>							

und unterhält, vor allem für die Lebenden gedacht. Denn an den Ruhestätten von insgesamt mehr als 2 Millionen deutschen Kriegstoten, soll zum Frieden gemahnt werden. An den Gedenkstätten für die Opfer der Kriege werden die Menschen aller Nationen zusammengeführt und zu einem friedlichen Zusammenleben aufgefordert. Die Gefallenen klagen an, dass die Menschheit auch 60 Jahre nach Kriegsende aus ihren Fehlern nicht zu lernen scheint.

Nein, eigentlich ist ein Friedhof wie El Alamein kein eigenartiger Programmpunkt. Als Tourist ist man heutzutage, wie uns die Werbung zusichert, Gast unter Freunden. Ein Besuch einer Kriegsgräberstätte macht deutlich, dass wir dafür sehr dankbar sein sollten und Frieden keine Selbstverständlichkeit ist.

Deutsche Kriegsgräberstätten befinden sich in der Nähe vieler bekannter Reiseziele im Ausland. Für weitere Fragen erreichen Sie unsere Geschäftsstelle unter Tel. 07531/9 05 20 oder besuchen Sie uns im Internet: www.volksbund.de.

Wenn Sie die Arbeit des Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V. unterstützen möchten: Konto 0 122 52 / BLZ 690 500 01 bei der Sparkasse Bodensee.



Sipplingen am Bodensee

Rückgabe der historischen Gewänder

Termine:

Donnerstag, 11.8.2005 und Donnerstag, 18.08., zwischen 18.00 und 19.00 Uhr in der Hauptschule Sipplingen - Haupteingang, links die Treppe hoch.

Möchten Sie Ihr Gewand vom Mittelalterfest behalten, für eine evtl. Wiederholung des Festes, oder Ähnliches? Dann machen Sie von der Kaufmöglichkeit regen Gebrauch.

Damengewand komplett:

Doppelrock, Bluse, Weste, Kopftuch oder Haube
Euro 40,—
Doppelrock, Bluse,
Kopftuch o. Haube, Euro 29,—
Einfacher Rock, Bluse,
Kopftuch o. Haube, Euro 21,—

Männergewand:

Hemd und Hose, Euro 25,—
Hemd, Euro 18,—



TOURISTIK- INFOS

Nur eine Lädinenfahrt!

**„850 Jahre Gemeinde Sipplingen“
Erleben Sie aufgrund der Feierlichkeiten unseres Jubiläums „850 Jahre Sipplingen“ am Sonntag, den 14.08.2005, eine Bodenseeschiffahrt der vergangenen 500 Jahre auf der Lädine.**

Lädinen waren bis über 30 Meter lange rahgetakelte Lastsegelschiffe, die seit dem Mittelalter Waren und Menschen von und zu den Handelszentren am See beförderten. Dieser Schiffstyp wurde am Bodensee entwickelt und fünfhundert Jahre unverändert gebaut.

Der Lädinen-Verein Bodensee e. V. hat mit Hilfe des Interreg-Programms der EU eine 17 Meter lange historische Lädine nachgebaut, die ihren Hauptliegeplatz in Immenstaad hat und von dort aus zu Rundfahrten einlädt. Aufgrund unseres Gemeindejubiläums „850 Jahre Sipplingen“, wird die Lädine am Tag des Strandfestes des Gesangverein Hohenfels (14.08.05) jedoch erstmals auch ab Landestelle Sipplingen ablegen. An Bord werden u.a. Informationen über die historische Schiffahrt auf dem Bodensee vermittelt. Lassen Sie sich diese sicherlich besondere Schiffahrt nicht entgehen.

Aufgrund der zu geringen Resonanz, haben wir eine der zwei geplanten Fahrten storniert.

Somit findet nur die „Sonnenuntergangsfahrt“ von 19.00 Uhr bis 21.00 Uhr mit der Lädine statt (18,00 Euro/ Person).

Da es nur begrenzt Plätze gibt, können die Fahrkarten ab sofort im Vorverkauf bei uns in der Tourist-Information gekauft werden, Tel. 80 96-29. Bei Regen wird die Fahrt abgesagt - doch wir hoffen, dass es der Wettergott weiterhin gut mit uns meint.

Wir freuen uns auf Sie - Ihr Team der Tourist-Information.

Nächster Termin “Sipplinger Steiluferlandschaft erleben” fällt aus

Der geplante Termin am 21.08.2005 für die geführte Erlebnswanderung “Weinberg und Risse” fällt leider aus. Wir bitten um Beachtung!

Abenteuerfahrten in Sipplingen

Das Wikingerschiff FRIGGA bietet ab sofort am Freitag Rundfahrten ab Sipplingen an. Die Anmeldungen für die Fahrten kön-

nen in der Tourist-Information oder direkt am Bord der FRIGGA getätigt werden.

30 Min. Panoramafahrt im Überlinger See (nur bei schönem Wetter).
Abfahrten: 15.00 Uhr, 15.45 Uhr, 16.30 Uhr (pro Fahrt max. 9 Personen).
Preis pro Person 5,00 Euro
Familienkarte (4 Pers.) 16,00 Euro
Kontakt (Bordtelefon):
Tel. 0176/22 33 13 56

Gästeehrung im „Haus des Gastes“

Mit Freude konnte die Tourist-Information am vergangenen Montag Herr und Frau Enders ehren, die seit vielen Jahren unserem Erholungsort die Treue halten.

So sind Marianne und Artur Enders bereits zum 30. Mal in Sipplingen zu Gast. Viele Male hiervon waren sie bei Familie Honer im Laupenweg untergebracht, wo sie immer wieder herzlich aufgenommen werden. Das Ehepaar aus Wiesbaden erzählt, dass sie bereits mit den Kindern und nun auch schon mit dem Enkelkind in Sipplingen Urlaub gemacht haben.

Sipplingen als Urlaubsort wurde ihnen von Freunden empfohlen, denn eigentlich kannten sie unsere Seegemeinde nur vom „Durchfahren“ auf dem Weg in eine andere Gemeinde am Bodensee. Mittlerweile fühlen sie sich in Sipplingen schon fast wie Zuhause und haben neben Familie Honer einen richtigen Freundeskreis aufgebaut. Eigentlich sind wir schon mindestens 40 Mal hier in Sipplingen gewesen, meint das Ehepaar, das von ihrer Vermieterin Frau Honer begleitet wurde. Und wenn uns das „Heimweh“ an den See überkommt, dann fahren wir gerne die 350 km nach Sipplingen.

Bei einem Sektempfang freute sich das Ehepaar über ein kleines Präsent, das Ihnen als Dankeschön für die langjährige Treue im Namen der Gemeinde von Frau Kranz überreicht wurde.



Ehepaar Enders
mit Ihrer Vermieterin Frau Honer

Hallo Kids!

E'luschtige Seefahrt war's

19 Kinder und I, hond sich am letschte Dunnschtig zum Segeltörn uff em Bode-see troffe. Glicke ghet mir mit em Wetter, nachdems die vergangene Dag so regnet hät, blitzte d' Sunne doch ab und zue mol durch die dunkle Wolke, bei leichtem Ost- Wind segelte die ganz Flotte in Richtung z'Überlinge. Die Käpitäne Klaus, Rudi und de Walter ließed ein Kind ums andere mol ans Steuer und jeder durfte versuche die Segel optimal in de Wind zustecke. Bi so nere Seefahrt gibts au en Bärehunger und en Riesedurscht. Wo mir denn zurck kumme sind war au scho de Grill a'gheizt und die Getränke kühl. S'bescht war natürlich des leckere Eis zum Schluss. Wie im Wind sind au die schöne Stunde vubei gange, und I und meine Freunde und Freundinnen wared wieder um e'schönes Erläbnis uff em Bode-see reicher.

Do defer danked mir i dem Team vum Yachtclub ganz herzlich - Ihr habt uns wirklich ein Mega- Event serviert.

So..., und am Freitag den 12.08.05 treffed mir uns mit de Musikante um 16.00 Uhr beim Musikproberaum (Rathaus). I freu mi scho riesig uff die fetzig Grillparty! Bis denn Eure Anne

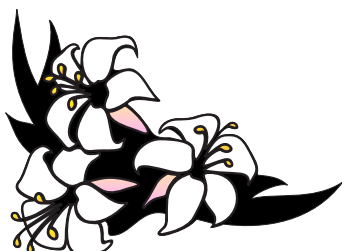


Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

Frau Bernhardine Beirer, Seestr. 52
zum 83. Geburtstag am 11.08.

Herrn Max Schell, Am Hauberg 24
zum 83. Geburtstag am 11.08.

Frau Katharina Lobner, Laupenweg 8
zum 91. Geburtstag am 14.08.



BEHÖRDEN- INFOS



Landratsamt Bodenseekreis

Friedrichshafen und Tett- nang: erfolgreiche Ener- giesparkkommunen im bun- desweiten Vergleich.

77 Kommunen aus dem ganzen Bundesgebiet haben sich im Jahr 2005 am Wettbewerb „Energiesparkommune“ beteiligt. Friedrichshafen und Tettngang haben sich dem bundesweiten Wettbewerb gestellt und die respektablen Plätze 25 (Friedrichshafen) und 44 (Tettngang) errungen. Das Landratsamt Bodenseekreis gratuliert!

Der Wettbewerb „Energiesparkommune“ wird von der Deutschen Umwelthilfe e. V. mit Unterstützung des Bundesministeriums für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit und dem Umweltbundesamt ausgetragen.

Gesucht wurden Kommunen mit einem erfolgreichen Energiemanagement, mit kreativen Ideen zur Öffentlichkeitsarbeit, innovativen Förderprogrammen und einer Stadtplanung, die den Zielen des Klimaschutzes dient. In drei Teilnehmerklassen konnten sie sich in diesen Punkten vergleichen.

Sieger der Teilnehmerklasse über 100.000 Einwohner wurde München. Viernheim und Raststatt gewannen die Teilnehmerklasse zwischen 20.000 bis 100.000 Einwohnern. Bei den Gemeinden unter 20.000 Einwohnern hatte Wetzlar die Nase vorn.



WAS SONST NOCH INTERESSIERT

Spruch der Woche

Das Wunderbarste an
den Wundern ist, dass sie
manchmal wirklich geschehen.

Gilbert Keith Chesterton



Die bodo- Familie wächst weiter



Mit der Bodensee-
Therme in Überlin-
gen konnte die Verbundgesellschaft einen weiteren Kooperationspartner gewinnen.

Nachdem schon im ersten Verbundjahr 6 Kooperationspartner sich im noch jungen bodo-Verkehrsverbund eingebracht haben, freut es Geschäftsführer Jürgen Löffler besonders, dass die Zahl der Kooperationspartner der bodo-Familie ständig anwächst. Mit der Bodensee-Therme in Überlingen ist wieder ein bedeutendes Ausflugsziel dazugekommen. Aber am meisten freut es die bodo-Kunden, so Jürgen Löffler. Denn alle Kooperationspartner haben eins gemeinsam: Wer mit der Tageskarte von bodo anreist und diese an der Kasse vorzeigt, erhält bei den jeweiligen Kooperationspartnern eine Eintrittsermäßigung.

Bei der Bodensee-Therme, herrlich gelegen direkt am Ufer des Bodensees, gilt dann das Motto: 4 Stunden bezahlen und den ganzen Tag entspannen.

Die Gäste erwartet Heilendes Wasser aus den Tiefen der Erde, wohltuende Massagestraßen und vitalisierende Bäder. Entspannung und Wellness im Kaskadenbecken mit Unterwassermusik, Ruhebereiche mit herrlichem Blick über den See. Saunieren auf höchstem Niveau in Kräutler- und Aufguss-sauna, im japanischen Bereich und den einmaligen Saunen im Außenbereich.

bodo-Tipp: Die Eintrittsermäßigung wird auch demjenigen gewährt, der mit einem Baden-Württemberg Ticket (BWT) oder einer Tageskarte Euregio Bodensee (TKEB) anreist. Die bodo-Tageskarte gibt's schon für 10,40 Euro und das Beste daran ist, dass von Mo. - Fr., ab 8.30 Uhr und am Wochenende sogar ganztätig noch 4 Personen kostenlos mitfahren können.

Die nächsten Kooperationen sind schon in Planung. Zum Saisonstart 2006 wird bodo auf seiner Homepage eine Freizeitseite für all diejenigen anbieten, welche mit dem ÖPNV die Heimat erkunden und dabei bei vielen touristischen und kulturellen Einrichtungen noch am Eintritt sparen wollen.

Informationen sind erhältlich unter
[www. Bodensee-therme.de](http://www.bodensee-therme.de)
Tel: 07551 / 30 19 90

Fahrplan- und Tarifauskünfte sind bei den Kunden- und Servicecentern unter folgenden Rufnummern: 07541/3 01 30, 0751/27 66 und 07525/92 00, bei allen Verkehrsunternehmen im bodo Verbundgebiet sowie bei der Landesweiten Fahrplanauskunft unter 01805/77 99 66 erhältlich. Fahrplanauskünfte im Internet gibt es unter [www. bahn. de](http://www.bahn.de) oder www. efa-bw. de

EnBW unterstützt Ehrenamtsaktion

EnBW zeichnet innovative Ehrenamtliche im Rahmen der landesweiten Aktion "Echt gut" - Ehrenamt in Baden-Württemberg" aus

Die EnBW Energie Baden-Württemberg AG will Vordenker und Impulsgeber im Ehrenamt fördern. Sie hat deshalb einen Sonderpreis "EnBW Ehrenamt Impuls" ausgeschrieben, der im Rahmen der landesweiten Aktion "Echt gut! - Ehrenamt in Baden-Württemberg" vergeben wird. Für diesen Sonderpreis können sich Ehrenamtliche bewerben, die im Ehrenamt Maßstäbe gesetzt und Entwicklungen angestoßen haben, Gewinner des Sonderpreises werden von der EnBW mit bis zu 10.000 Euro gefördert. "Echt gut! - Ehrenamt in Baden-Württemberg" ist ein Wettbewerb der Landesregierung und wird von der EnBW unterstützt. Bewerbungsunterlagen gibt es im Internet unter www.echt-gut-bw.de. Einsendeschluss für Bewerbungen ist Freitag, 21. September 2005.

"Ehrenamtliche leisten unverzichtbare und wertvolle Arbeit für die Gesellschaft. Die EnBW ist Teil dieser Gesellschaft und nimmt ihre Rolle als sozial verantwortlich handelndes Unternehmen ernst. Aus diesem Selbstverständnis heraus unterstützen wir gerne das vorbildliche Ehrenamtsprojekt und helfen mit, das Ehrenamt stärker ins Bewusstsein der Menschen zu bringen", so Dr. Bernhard Beck, Vorstandsmitglied und Arbeitsdirektor der EnBW.

Gmünder ErsatzKasse GEK:

Balance multimediale Gesundheitsausstellung

Die Balance bietet eine Reise durch den menschlichen Körper

Einmal durch den menschlichen Körper wandern? Sehen, wie man selbst in zehn, 30 oder 50 Jahren aussieht? Oder in einem Wald aus riesigen Körperhaaren stehen und die Haut aus aller nächster Nähe in 300-facher Vergrößerung betrachten? - Möglich ist dies bei der multimedialen Gesundheitsausstellung „Balance“, die vom 10. bis 18. September in der Ravensburger Oberschwabenhalle zu besichtigen ist.

Das Bewusstsein rund um den menschlichen Körper wird immer wichtiger. Entscheidend für diese Erkenntnis ist zunächst zu erfahren wie ein menschlicher Körper überhaupt funktioniert, oder was darin so vor sich geht. Diese Möglichkeiten bietet die multimediale Gesundheitsausstellung „Balance - mein Körper im Gleichgewicht“ eine Initiative der Gmünder ErsatzKasse - GEK. Die „Balance“ ist in Ravensburg zu sehen vom 9. bis 18. September in der Oberschwabenhalle von 09.00 bis 19.00 Uhr (An den Vormittagen sind ebenfalls kostenlose Schulklassen-

Führungen). Der Eintritt ist frei, es wird lediglich um eine Spende gebeten, die wohltätigen Zwecken zu Gute kommen wird.

Die Gmünder ErsatzKasse - GEK arbeitet mit verschiedenen Partnern zusammen, wie Sennheiser, PEKANA Naturheilmittel oder auch Medtronic.

Betreten wird die Ausstellung durch einen stilisierten Bauchnabel und entpuppt sich als Reise durch Herz und Haut gespickt multimedialen Anwendungen der Superlative! Zusätzlich werden Vorträge rund um das Thema Gesundheit präsentiert. Das aktuelle Programmheft der Vortragsreihen liegt nun in der GEK Geschäftsstelle, Berger Straße 6, 88212 Ravensburg zur Abholung bereit.

Die „Balance“ steht unter bundesweiter Schirmherrschaft der Ministerin für Gesundheit und Soziales Ulla Schmidt und in Ravensburg auch unter Schirmherrschaft von Oberbürgermeister Hermann Vogler.

Für weitere Fragen steht Ihnen auch der Betreuungsstellenleiter der GEK Ravensburg Herr Philipp Maier, Berger Straße 6, Telefon 0751-3 54 19 46, Mobil 0172-7 00 47 63 gerne zur Verfügung.

Pressekontakt:

GEK Ravensburg, Philipp Maier,
Tel. 0751/3 54 19 46

GEK Überlingen, Klaus Pietsch,
Tel. 07551/92 35 10



INTERESSANTES AUS DER NACHBARSCHAFT

„deutschland bewegt sich!“

„Der FC 09 läuft - 1. Überlinger Altbirnaul-Lauf für jedermann/-frau“

Unter dem Hauptmotto „Deutschland bewegt sich“ - eine Initiative der BARMER-veranstaltet die Jugendabteilung des FC 09 Überlingen

am Freitag, 09.09.05, Start 18.00 Uhr

ein Laufevent im herrlichen, unmittelbar an das Vereinsgelände auf Alt-Birnaul angrenzenden Waldgebiet in Richtung Deisendorf bzw. Birnaul.

Das Angebot richtet sich an Jogger und Walker jeden Alters und soll dazu dienen, zum einen Gelegenheit zum gesundheitsorientierten Sport zu bieten und zum anderen die Jugendarbeit des FC 09 Überlingen mit einem geringen Betrag in Höhe von 5,- Euro (Startgebühr) zu fördern.

Es werden zwei Strecken in den Vereinsfarben markiert sein, die über 5 km („roter Kurs“) und ca. 8,5 km („schwarzer Kurs“)

überwiegend auf gekiesten Wegen durch den Wald führen.

Die Teilnehmer erhalten eine Teilnahmebescheinigung, auf der die für die Strecke benötigte Zeit sowie die Streckenlänge vermerkt sein wird. Die Veranstaltung ist nicht in Wettbewerbsform ausgelegt, jeder, der eine der angebotenen Strecken absolviert, soll sich unabhängig von der benötigten Zeit als Sieger fühlen.

Als weitere Anreize erhalten die Teilnehmer nach absolviertem Kurs ein schmackhaftes „Fitness-Brötchen“ sowie eine Flasche Mineralwasser. Gelegenheit zum „Ausschwitzen“ bei Musik in netter Runde wird gegeben sein.

Anmeldungen zum Laufspektakel „der FC 09 läuft“ sind ab sofort möglich unter:

- FC 09 Überlingen, Postfach 10 13 17, 88662 Überlingen;
- Fax: (07551-) 94 59 656
- oder E-Mail: altbirnaul@web.de

gez.: Klaus Pillebeit, Jugendleiter

DRK-Ortsverein Überlingen e. V.

Stell dir vor, es passiert was, und du kannst helfen!

Wir zeigen Ihnen wies geht!!

Kursangebote in der Ferienzeit

Kurs Erste Hilfe am Kind

In Deutschland erleiden durchschnittlich 1000 Kinder pro Jahr einen tödlichen Unfall. Rund eine Millionen Kinder verletzen sich derart, dass sie einer ärztlichen Behandlung bedürfen. Statistisch verunglückt ein Kind in Deutschland vier bis fünfmal, bevor es seinen 15. Geburtstag feiern kann. Hierbei sind allerdings auch die „harmlosen“ Verletzungen berücksichtigt. Es gibt Unfälle und Notfälle, die ähnlich wie Kinderkrankheiten gehäuft im Säuglings-, Kleinkind- oder Schulkindalter auftreten. Diese Notfälle stellen sowohl für Eltern als auch für Ersthelfer eine besondere Belastung dar.

Der DRK Ortsverein Überlingen bietet am 12./13. August einen 5 Doppelstunden umfassenden Lehrgang mit dem Thema „Erste Hilfe am Kind“ an. In diesem Kurs werden die typischen Notfälle im Säuglings- und Kindesalter behandelt.

Dabei können wichtige Hilfsmaßnahmen bei Kindernotfällen geübt werden. Zu Kinderkrankheiten und anderen aktuellen Fragen steht ein Kinderarzt zur Verfügung.

Kursort:

Rot Kreuz Heim, Helltorstraße 8, 88662 Überlingen

Kosten:

26,- Euro pro Person, Paare 35,- Euro

Zeiten:

12./13. August, 15.00 - 20.00 Uhr

Anschrift:

Helltorstraße 8, 88662 Überlingen, Telefon : 07551/37 00, Telefax : 07551/37 05

Anmeldung:

DRK Ortsverein Überlingen e. V.
Helltorstraße 8
88662 Überlingen

Tel./FAX 07551/37 00/37 05

Bereich Ausbildung:

S.Wehrle

Tel.: 07551/6 16 81, E-Mail: Sigg@wehrle-online.de
FAX: 07551/6 41 66, Mobil: 0179/2 21 44 13

Kursangebote in der Ferienzeit**Kurs Erste Hilfe****Inhalte:**

Willkommen beim Roten Kreuz
Ich kann -, Ich will -, Ich muss helfen
Rechts- und Versicherungsfragen
Ablauf einer Hilfeleistung
Akute Erkrankungen- die Richtigen Maßnahmen
Verletzungen-
Unfälle-
Erarbeiten der Maßnahmen anhand von Fallbeispielen

Gilt für Lkw-, Bootsführerschein, Trainer- und Gruppenleiterausbildungen

Kursort:

Rot Kreuz Heim, Helltorstraße 8, 88662 Überlingen

Kosten:

30,- Euro pro Person

Zeiten:

20./21. August , 9.00 - 17.00 Uhr

Anmeldung:**DRK Ortsverein Überlingen e. V.**

Helltorstraße 8
88662 Überlingen
Tel./FAX 07551/37 00/37 05

Bereich Ausbildung

S.Wehrle

Tel.: 07551/6 16 81, E-Mail: Sigg@wehrle-online.de

FAX: 07551/6 41 66,

Mobil: 0179/2 21 44 13

Anschrift: Helltorstraße 8,

88662 Überlingen

Telefon : 07551/37 00

Telefax : 07551/37 05



KIRCHLICHE

NACHRICHTEN

Seelsorgeeinheit Sipplingen



mit den Gemeinden

St. Pelagius, Bonndorf

St. Bartholomäus, Hödingen

St. Peter und Paul, Nesselwangen

St. Martin, Sipplingen

Pfr. Dr. Zdenko Joha, Seestraße 38, 78354 Sipplingen, Tel. 07551/6 32 20

Pfarrbüro: Seestraße 38, 78354 Sipplingen, Tel. 07551/6 32 20, Fax /6 06 36

Mail: pfarramt.sipplingen@t-online.de

Öffnungszeiten

Dienstag bis Freitag von

10.00 bis 12.00 Uhr

Donnerstag von 15.00 bis 17.00 Uhr

Sprechzeiten von Herrn Pfarrer Dr. Joha (wir bitten um vorherige Terminvereinbarung):

Mittwochs ab 15.00 Uhr im Pfarrhaus Hödingen

Donnerstags ab 11.00 Uhr Pfarrscheune Nesselwangen

ab 15.00 Uhr im Pfarrhaus Sipplingen

ab 17.00 Uhr in der Sakristei Bonndorf

Lass nicht zu, dass du jemandem begegnest, der nicht nach der Begegnung mit dir glücklicher ist.

Es grüßt Sie alle recht herzlich auch im Namen der MitarbeiterInnen

Ihr Pfr. Zdenko Joha

Donnerstag, 11.08.2005

Sipplingen

19.00 Uhr Rosenkranz

Samstag, 13.08.2005

Sipplingen

18.30 Uhr Fatimariosenkranz

Sonntag, 14.08.2005 - 20. Sonntag im Jahreskreis

Sipplingen

10.00 Uhr Heilige Messe (Bischof Stehle)

Karl Ferdinand Beirer und verst. Angehörige

Montag, 15.08.2005

Sipplingen

18.30 Uhr Wortgottesfeier mit Kräuterweihe

Dienstag, 16.08.2005

Hödingen

19.00 Uhr Rosenkranz

Kirchenmusik**Sipplingen:**

Das Bodensee Kammerorchester wird am 12. August 2005, um 20.00 Uhr, wieder in der Pfarrkirche St. Martin zu hören sein.

Karten gibt es an der Abendkasse. Eintrittspreise: 12,00 Euro, ermäßigt 8,00 Euro

Evangelische Kirchengemeinde Ludwigshafen

mit den Ortsteilen Bodman, Bonndorf, Espasingen, Nesselwangen, Sipplingen und Wahlwies

Öffnungszeiten des Pfarramtes,

Mühlbachstraße 7 in Ludwigshafen:

dienstags von 8.30 bis 11.30 Uhr

donnerstags von 8.30 bis 10.00 Uhr

und freitags von 8.30 bis 11.30 Uhr

Telefon 07773/55 88, Fax 07773/79 19

E-Mail: ek-ludwigshafen@t-online.de

www.ek-ludwigshafen.de

Donnerstag, 11. August

08.15 Uhr Morgenlob in der Johanneskirche in Wahlwies

09.30 Uhr Mutter-Kind-Treffen im Jugendraum in Ludwigshafen, bei schönem Wetter im Strandbad

15.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl im Haus "Silberdistel"

16.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl im Seniorenhotel "Löwen"

Sonntag, 14. August

09.15 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl in Ludwigshafen (Lehrvikarin Jakobi)

Konfirmationsjubiläum

Am **Sonntag, dem 23. Oktober**, findet um 10.00 Uhr in der Christuskirche in Ludwigshafen ein **Jubiläumsgottesdienst zur Konfirmation** statt. Herzlich eingeladen sind alle Menschen, die in diesem oder im vergangenen Jahr 25 oder 50 Jahre Konfirmation feiern können. Alle, die gerne mitfeiern möchten, sind herzlich eingeladen, sich bis zum 18. September im Pfarramt anzumelden.

"Offene Kirche" in Ludwigshafen

Über die Sommermonate ist unsere Christuskirche in Ludwigshafen immer **diens-tags und mittwochs, von 17.30 - 20.30 Uhr**, geöffnet. Alle sind eingeladen die Kirche zu besichtigen, sich selbst und Gott nahe zu kommen. Bitte sagen Sie die Einladung weiter - gerade auch an Menschen, die in unserer Region Urlaub machen!

"Offene Kirche" in Ludwigshafen

Über die Sommermonate ist unsere Christuskirche in Ludwigshafen immer **diens-tags und mittwochs, von 17.30 - 20.30 Uhr**, geöffnet. Alle sind eingeladen die Kirche zu besichtigen, sich selbst und Gott nahe zu kommen. Bitte sagen Sie die Einladung weiter - gerade auch an Menschen, die in unserer Region Urlaub machen!

Briefmarken für Bethel

Wir leiten entwertete Briefmarken weiter an die Briefmarkenstelle der Bodelschwingschen Anstalten Bethel. Ungefähr 130 Arbeitsplätze für Menschen mit Behinderungen sind durch regelmäßige Zusendungen verschiedener Firmen und Einrichtungen so gesichert. Gerne können Sie einzelne Marken oder auch ganze Sammlungen am Pfarrhaus einwerfen oder zu den Bürozeiten bei uns abgeben.

Der Wochenspruch:

"Das geknickte Rohr wird er nicht zerbrechen, und den glimmenden Docht wird er nicht auslöschen." Jesaja 42,3

Pfarramt

In der Zeit vom 16. August bis einschließlich 9. September ist das Büro unserer Kirchengemeinde nicht regelmäßig geöffnet. Sie können uns jedoch jederzeit telefonisch erreichen und einen Termin vereinbaren, Tel. 07773/55 88.

Sehr herzlich grüßt Sie im Namen aller Mitarbeitenden Ihr Dirk Boch, Pfarrer

ANZEIGENANNAHME

Tel. 07771/ 93 17 11

Fax: 07771/ 93 17 40

Anzeigen@Primo-Stockach.de

www.primo-stockach.de

**primo
verlag**



DIE VEREINE BERICHTEN



Fastnachtsgesellschaft SIPPLINGEN e.V.

Achtung Heimatliedersängerbund! Nicht vergessen!

Am kommenden Freitag (12.08.05) findet wie vereinbart unser Grillfest mit Partner und Kids statt. Es wäre schön, wenn viele daran teilnehmen.



FISCHERVEREIN SIPPLINGEN

Einladung

Alle Mitglieder und deren Frauen sind zum Wanderpokalfischen am Samstag, dem 13. August 2005, herzlich eingeladen in die Uferanlagen OST, ab 16.00 Uhr. Für Essen und Trinken hat jeder selber zu sorgen.

Der Vorstand
Arnold Beirer



GESANGSVEREIN HOHENFELS/SIPPLINGEN

Strand-Sommerfest in Sipplingen

Am kommenden Sonntag (14. August) wird in den Anlagen am See in Sipplingen das Strand-Sommerfest des Gesangsvereins durchgeführt. Bei freiem Eintritt ist für das leibliche Wohl bis in die Abendstunden bestens gesorgt. Beginn um 10.00 Uhr. Zur Frühschoppen-Unterhaltung spielt das Duo „Toscana“, danach Uli Modrow, zur Vesperzeit werden die Stegreifer für eine gute Stimmung sorgen.

Wir laden zu diesem Fest unter freiem Himmel herzlich ein.

Von den Plätzen direkt am See kann das An- und Ablegen der Lädine bestaunt werden - ein Beitrag zur 850-Jahrfeier der Gemeinde Sipplingen.

Hinweis für unsere Helfer - wir freuen uns über jeden, der mithelfen kann: Am Samstagabend beginnen wir mit dem Aufbau um 17.00 Uhr. Den Festplatz räumen wir am Montagmorgen, ab 8.00 Uhr wieder auf. Vielen Dank schon jetzt für die Mithilfe.



TURN-UND SPORTVEREIN SIPPLINGEN

Bezirkspokalspiel:

Am Mittwoch, 10.08., um 18.15 Uhr in Sipplingen

SG Sipplingen/Hödingen 1 gegen SG Wahlwies/Espasingen

Stadtmeisterschaft in Sipplingen

Zurzeit findet die Stadtmeisterschaft der Verwaltungsgemeinschaft Überlingen / Owingen / Sipplingen in Sipplingen statt. Die ersten Spiele fanden schon am Montag statt.

SG Sipplingen/Hödingen I - Spfr. Owingen/Billafingen 4:5
Tore: 1:3 St. Schirling, 2: 3 Neumann, 3:4 M. Brosowsky, 4:5 B. Schwieder

SG Sipplingen/Hödingen II - FC Bonndorf 3:0
Tore: 1:0, 2:0 O. Huber, 3:0 K. Märte

Spielplan Stadtmeisterschaft Klaus Patzel Ged. Turnier 2005

Gruppe 1

SG Sipplingen / Hödingen I
Spfr Owingen / Billafingen
Spvgg F.A.L.

Gruppe 2

SG Sipplingen / Hödingen II
FC Bonndorf
FC Überlingen II

Spielplan

Mo., 08.08.05, 17.45 - 19.10 Uhr
SG Sipplingen/Hödingen I - Spfr Owingen /Billafingen 4:5

Mo., 08.08.05, 19.15 - 20.40 Uhr
SG Sipplingen/Hödingen II - FC Bonndorf 3:0

Do., 11.08.05, 17.45 - 19.10 Uhr
FC Überlingen - SG Sipplingen/Hödingen II

Do., 11.08.05, 19.15 - 20.40 Uhr
Spvgg F.A.L. - Spfr Owingen/Billafingen

Fr., 12.08.05, 17.45 - 19.10 Uhr
SG Sipplingen/Hödingen 1 - Spvgg F.A.L.

Fr., 12.08.05, 19.15 - 20.40 Uhr
FC Bonndorf - FC Überlingen

Sa., 13.08.05, 17.00 - 18.30 Uhr
Spiel um Platz 3: Zweiter Gruppe 1 - Zweiter Gruppe 2

Sa., 13.08.05, 18.35 - 20.05 Uhr
Spiel um Platz I: Erster Gruppe 1 - Erster Gruppe 2

VdK ORTSVERBAND SIPPLINGEN

Der VdK-Ortsverband informiert:

Erfolgreiche VdK-Patientenberatungsstelle in Waiblingen

Bereits seit dreieinhalb Jahren bietet die Waiblingen VdK -Patientenberatungsstelle allen Bürgern Baden-Württembergs kostenlose Gesundheitsinformationen an. Wer sich über Gesundheitsvorsorge, Krankheitsbilder, Versorgungswege, Behandlungsmethoden, Therapiefarmen, Leistungsanbieter und Patientenrechte informieren will, kann sich an das Büro in der Zwerchgasse 1 in 71332 Waiblingen wenden. Die VdK-Mitarbeiter Wolfgang Amend und Ursula Krämer sind telefonisch unter der Nummer (07151) 20 75 61, per Fax unter der Nummer (07151) 27 43 57 sowie per E-Mail unter Patientenberatung.waiblingen@vdk.de erreichbar.

Für telefonische Beratungen steht dieses VdK-Team immer montags bis mittwochs in der Zeit von 10.00 bis 12.00 Uhr sowie dienstags und donnerstags von 15.00 bis 17.00 Uhr zur Verfügung. Auch individuelle Beratung in der Geschäftsstelle ist nach vorheriger telefonischer Terminabsprache möglich. Mit diesem landesweiten Angebot will der Sozialverband VdK nicht den Gang zum Arzt oder medizinischen Therapeuten ersetzen! Stattdessen will man durch ergänzende Beratung und Aufklärung einen Beitrag zur Patientensouveränität und zum gesundheitlichen Verbraucherschutz leisten.

VdK Der Sozial- verband VdK Ortsverband

informiert.

Der Sprechtag in:

Uhdingen-Mühlhofen, im Rathaus Oberuhdingen, Aachstr. 4 fällt im Monat August 05 aus!

Der nächste Sprechtag in Ihrer Nähe findet statt in:

Überlingen, Verwaltungsgebäude „Torhaus“, Christopherstr. 1 am Mittwoch, dem 24. August 05, in der Zeit von 9.00 - 11.30 Uhr.

Informiert und beraten wird in allen sozialrechtlichen Fragen, u. a. im Schwerbehindertenrecht, in der gesetzlichen Unfall-, Renten-, Kranken- und Pflegeversicherung.

Bei Fragen und Infos erreichen Sie die Geschäftsstelle Radolfzell unter der Tel.-Nr.: 07732/92 36-0 oder 92 36 31.



WANDERVEREINIGUNG SIPPLINGEN e.V.

Jetzt Sonntag, 14. Aug. 05, wandern wir im Schwarzwald. Einen 4-stündigen Rundweg bei Furtwangen, von Neueck

nach Neueck über den Balzer Herrgott und das Hexenloch. Bitte Rucksackverpflegung und Grillgut mitnehmen. Nach der Wanderung werden wir grillen. Für Getränke ist gesorgt. Treffpunkt und Abfahrt mit Pkw 10.00 Uhr ev. Kirche. Führung der Wanderung: Familie Wehrle und Familie Braun.

Ende des redaktionellen Teils

Skandinavischer Vorlese-raum	▼	alte Wäffe (... und Bogen)	▼	▼	mittelw., durch
Verzicht	▼				
▼					Antle (jengl.)
fest-schlig		Brenn-stoffe		schott. Stam-mes-verband	▼
der-ortig	▼	▼		▼	
ein Umbaut	▼		italie-nische Forstlbe	▼	
Teil der Kirche	▼				
Rücken-stütze des Stuhls	▼				

bestän-diger Trepen-händ	Teil des Mittel-meers	Unbe-weglich-keit	▼	Wies-mels-richtung	leblos
▼	▼	▼			▼
▼				Quali-gebiel des Ob	
Betten-rohstoff			ihren, Zeichen für Astal	▼	
großer katali-nischer See					katali-nischer Wap-schirsch
Digramm im Wett-kampft					▼
▼			Kuhsname von Capone	▼	
persön-liches Fürwort		Spiel-karten-farbe	▼		

Stadt an der Berg-straße	▼	Krater-rie-schener Vulkan	gewaltig, riesig	▼	US-Films-tor (Joke)
nach oben	▼	▼			▼
Abk.: im Auftrag	▼		Ede-lischer Anteil	▼	
indische Fürsten-titel	▼				
▼					
seine Wort-hilfe			Thal-figur bei Milne (Bibi)	▼	
Anzahl		him-mel-schwar-zer 1	▼		
▼					

Primo Heimatblatt-Lesern entgeht nichts!



Fachverlag für Amts-, Mitteilungs- und Infoblätter

Deshalb ist Ihre Anzeigenwerbung in den Heimatblättern so effektiv

**Primo Verlag, Meßkircher Straße 45, 78333 STOCKACH, Tel. 07771/93 17 - 11, Fax 07771/93 17 - 40
e-mail: anzeigen@primo-stockach.de, Internet: www.primo-stockach.de**